

SHIPPER
ECOSAC AGRICOLA S.A.C. CAR.CHAPAIRA NRO. S-N CAS.CHAPAIRA (FRENTE AL CASERIO CHAPAIRA) PIURA - PIURA - CASTILLA - PERU TEL: 073-628605 RUC 20530184596
CONSIGNEE
CONSERVAS ANDA, S.L. PASEO VIRGEN DEL CANTO, N° 11 49800 - TORO - ZAMORA (ESPAÑA)
NOTIFY PARTY, Carrier not to be responsible for failure to notify
IN AND OUT FORWARDING ESTARTETXE, N° 7 - ENTR. - OFIC. D 48940 - LEIOA - VIZCAYA (ESPAÑA)

**DRAFT  
BILL OF LADING**

VOYAGE NUMBER
ODVJYN1MA
BILL OF LADING NUMBER
LMM0477172

EXPORT REFERENCES



**CARRIER:** CMA CGM Société Anonyme au Capital de 234 988 330 Euros  
Head Office: 4, quai d'Arenç - 13002 Marseille - France  
Tel: (33) 4 88 91 90 00 - Fax: (33) 4 88 91 90 95  
562 024 422 R.C.S. Marseille

PRE CARRIAGE BY*	PLACE OF RECEIPT*	FREIGHT TO BE PAID AT	NUMBER OF ORIGINAL BILLS OF LADING
		BARCELONA	THREE (3)
VESSEL	PORT OF LOADING	PORT OF DISCHARGE	FINAL PLACE OF DELIVERY*
CMA CGM KHAO SOK	PAITA	BILBAO	

MARKS AND NOS CONTAINER AND SEALS	NO AND KIND OF PACKAGES	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS AS STATED BY SHIPPER SHIPPER'S LOAD STOW AND COUNT SAID TO CONTAIN	GROSS WEIGHT CARGO	TARE	MEASUREMENT
			KGS	KGS	CBM
TCKU3563903 SEAL 003PL033535 SEAL 002AQ034583 SEAL L8604957 SEAL AJY760 SEAL CM196339	1 x 20ST	20 PALLETS	19660.000	2230	25.000
01 FCL PIMIENTO EN CONSERVA					
2592 LATAS, CONSERVA PIMIENTO PIQUILLO ROJO ASADO EXTRA 80-100 88 OZ X 1 EN 08 PALLETS 3728 LATAS, CONSERVA PIMIENTO PIQUILLO ROJO ASADO EXTRA 18-22 15 OZ X 1 EN 02 PALLETS 9856 FRASCOS, CONSERVA PIMIENTO PIQUILLO ROJO ASADO ENTERO ROTO 460 ML X 1 EN 07 PALLETS 4046 FRASCOS, CONSERVA PIMIENTO PIQUILLO ROJO ASADO ENTERO ROTO 315 ML X 1 EN 02 PALLETS 2023 FRASCOS, CONSERVA PIMIENTO PIQUILLO ROJO ASADO TIRAS C/AJO 315 ML X 1 EN 01 PALLETS					
HTS CODE: 2005.99					
FREIGHT COLLECT					
Continued on Next Sheet					
Sheet 1 of 2					
ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER. CARRIER NOT RESPONSIBLE.					

**ADDITIONAL CLAUSES**

<p>4. Cargo at port is at merchant risk, expenses and responsibility</p> <p>5. FCL</p> <p>77. THC at destination payable by Merchant as per line/port tariff</p> <p>194. For the purpose of the present carriage, clause 14(2) shall exclude the application of the York/Antwerp rules, 2004.</p> <p>202. Demurrage and detention shall be calculated and paid as per general tariff available on the web site www.cma-cgm.com, or in any of CMA CGM agency. However if special free time conditions are granted, then rates applicable as per general tariff grid shall start from the day following the last free day.</p> <p>216. Mis-declaration of cargo weight endangers crew, port workers and vessels' safety. Your cargo may be weighed at any place and time of carriage and any mis-declaration will expose you to claims for all losses, expenses or damages whatsoever resulting thereof and be subject to freight surcharge.</p> <p>225. The shipper acknowledges that the Carrier may carry the goods identified in this bill of lading on the deck of any vessel and in taking remittance of this bill of lading the Merchant (including the shipper, the</p>	<p>consignee and the holder of the bill of lading, as the case may be) confirms his express acceptance of all the terms and conditions of this bill of lading and expressly confirms his unconditional and irrevocable consent to the possible carriage of the goods on the deck of any vessel.</p> <p>274. The Merchant is responsible for returning any empty container, with interior clean, free of any dangerous goods placards, labels or markings, at the designated place, and within 60 days following to the date of release, failing which the container shall be construed as lost. The Merchant shall be liable to indemnify the Carrier for any loss or expense whatsoever arising out of the foregoing, including but not limited to liquidated damages equivalent to the sound market value - or the depreciated value due by the Carrier to a container lessor. The Carrier is entitled to collect a deposit from the Merchant at the time of release of the container which shall be remitted as security for payment of any sums due to the Carrier, in particular for payment of all detention and demurrage and/or container indemnity as referred above.</p> <p>366. The Merchant warrants that the particulars relating to the Goods have been checked and that such particulars are adequate and correct. In case of failure of the Merchant to comply with such warranty, the Carrier shall be entitled to charge the Merchant at any time an amount of USD 2,000 per Container or Goods (for non-containerized cargo) as processing and administrative fees. This fee shall also be</p>
---	---

RECEIVED by the carrier from the shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated above stated by the shipper to comprise the cargo specified above for transportation subject to all the terms hereof (including the terms on page one) from the place of receipt or the port of loading, whichever is applicable, to the port of discharge or the place of delivery, whichever is applicable. Delivery of the Goods will only be made on payment of all Freight and charges. On presentation of this document (duly endorsed) to the Carrier, by or on behalf of the holder, the rights and liabilities arising in accordance with the terms hereof shall (without prejudice to any rule of common law or statutes rendering them binding upon the shipper, holder and carrier) become binding in all respects between the Carrier and Holder as though the contract contained herein or evidenced hereby had been made between them.

All claims and actions arising between the Carrier and the Merchant in relation with the contract of Carriage evidenced by this Bill of Lading shall exclusively be brought before the Tribunal de Commerce de Marseille and no other Court shall have jurisdiction with regards to any such claim or action. Notwithstanding the above, the Carrier is also entitled to bring the claim or action before the Court of the place where the defendant has his registered office.

In witness whereof three (3) original Bills of Lading, unless otherwise stated above, have been issued, one of which being accomplished, the others to be void.

**(OTHER TERMS AND CONDITIONS OF THE CONTRACT ON PAGE ONE)**

PLACE AND DATE OF ISSUE	LIMA	18 SEP 2024	SIGNED FOR THE CARRIER CMA CGM S.A. BY CMA CGM Peru S.A.C. as agents for the carrier CMA CGM S. A.
SIGNED FOR THE SHIPPER			
*APPLICABLE ONLY WHEN THIS DOCUMENT IS USED AS A COMBINED TRANSPORT BILL OF LADING			



# DRAFT BILL OF LADING

VOYAGE NUMBER
ODVJYN1MA
BILL OF LADING NUMBER
LMM0477172

PRE CARRIAGE BY*	PLACE OF RECEIPT*	FREIGHT TO BE PAID AT	NUMBER OF ORIGINAL BILLS OF LADING		
		BARCELONA	THREE (3)		
VESSEL	PORT OF LOADING	PORT OF DISCHARGE	FINAL PLACE OF DELIVERY*		
CMA CGM KHAO SOK	PAITA	BILBAO			
MARKS AND NOS CONTAINER AND SEALS	NO AND KIND OF PACKAGES	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS AS STATED BY SHIPPER SHIPPER'S LOAD STOW AND COUNT SAID TO CONTAIN	GROSS WEIGHT CARGO	TARE	MEASUREMENT
			KGS	KGS	CBM

**PREPAID CHARGES:**  
**SEALING SERVICE EXPORT: USD 20.00**  
**COLLECT CHARGES:**  
**BASIC FREIGHT: USD 290.00**  
**BUNKER SURCHARGE NOS: USD 437.00**  
**TERMINAL HANDL. CH DESTINATIO: EUR 243.00**  
**EXPORT DECLARATION SURCHARGE: USD 27.00**  
**OVERWEIGHT, FREIGHT ADDITIONAL: USD 150.00**  
**PORT AND/OR TERMINAL WHARFAGE : EUR 45.00**  
**EU ETS SURCHARGE: USD 35.00**  
 Shipped on Board CMA CGM KHAO SOK 18-SEP-2024 CMA CGM Peru  
 S.A.C. As agents for the Carrier

Weight in Kgs Total: 1 CONTAINER(S)      Continued From Previous Sheet      Sheet 2 of 2      19660.000      2230      25.000  
 ABOVE PARTICULARS DECLARED BY SHIPPER. CARRIER NOT RESPONSIBLE.

ADDITIONAL CLAUSES	
applicable in case of discrepancy between the Verified Gross Mass (VGM) sent to the Carrier, or the weight declared to the Carrier (for non-containerized cargo), and the weight declared by the Shipper in his shipping instruction or otherwise weighted during the Carriage. 369. All local charges generating in Peru are to be paid by the Merchant to the agent and designated empty container depot, who render the services locally. All local charges are duly registered on the website <a href="https://www.cma-cgm.com/local/peru/tariffs-local-charges">https://www.cma-cgm.com/local/peru/tariffs-local-charges</a> 372. Merchant consents to the Carrier sharing information and data contained in the Bill of Lading and/or related to the performance of the Carriage of the Goods with third parties, including but not limited to digital supply chain platforms. 374. Merchant undertakes and warrants that, in no circumstance whatsoever, the Goods and the Container(s) listed in this Bill of Lading shall be destined and on-carried to Russian Federation territory or Republic of Belarus after unloading at port of discharge. 375. Merchant undertakes and warrants that, in no circumstance whatsoever, the Goods listed in this Bill of Lading shall be stuffed and on-carried from the Russian Federation territory or Republic of Belarus	before loading at port of loading. 379. Merchant is reminded that pursuant to the Terms and Conditions of this Bill of Lading Carrier may, in its discretion and at any time, proceed by any route. If the voyage is, or is likely to be affected by any risk, the Carrier may, without prior notice to the Merchant and at its sole discretion, carry the Goods by an alternative route to that initially foreseen. The Carrier shall be entitled to charge additional Freight, as the Carrier may determine.

PLACE AND DATE OF ISSUE	LIMA	18 SEP 2024	SIGNED FOR THE CARRIER CMA CGM S.A. BY CMA CGM Peru S.A.C. as agents for the carrier CMA CGM S. A.
SIGNED FOR THE SHIPPER *APPLICABLE ONLY WHEN THIS DOCUMENT IS USED AS A COMBINED TRANSPORT BILL OF LADING			